

SCENE 10 · NUMBER 7

ใครช่วย

Friday night. You turn off the light and sit in the dark, waiting.

30 Words · 3 Exercises · Duration: 10 min.

The empty flat

Thai

Read & listen
online



LEARNING GOAL

I can ask who is there, say what is in my flat now, and thank people for their help.

Lena (Lukas) = ■ มะลิ = ○ สมพร = ▲

Learning as Lukas? Use the words in brackets.

- ไฟปิดอยู่ จักรอยู่ ใครเอาเฟอร์นิเจอร์มาตอนกลางคืนคะ (ผมรออยู่
ใครเอาเฟอร์นิเจอร์มาตอนกลางคืนครับ)

เที่ยงคืน มีคนเปิดประตู แล้วก็เปิดไฟ

■ ใครคะ (ใครครับ)

The light goes on. Grandma Somporn and Mali stand in the doorway with a green armchair, and Suea slips in behind them.

○ ชั่ว พวกเราเอง

▲ สวัสดิ์จะ นี่เก้าอี้นวม เป็นของขวัญให้

■ เที่ยงคืนนะคะ มาตอนนี้ทำไมคะ (เที่ยงคืนนะครับ มาตอนนี้ทำไมครับ)

▲ ต้องมีเฟอร์นิเจอร์สิ ห้องยังว่างอยู่

○ ในห้องใต้ดินของยายมีเฟอร์นิเจอร์เยอะ เก้าอี้ตัวนี้ก็ของยาย

■ ขอบคุณมากค่ะ คราวหน้ามาตอนกลางวันด้วยนะคะ (ขอบคุณมากครับ
คราวหน้ามาตอนกลางวันด้วยนะครับ)

▲ กลางวันไม่มีเวลา

Suea jumps into the armchair and curls up.

○ ดูลิ เสืออยู่บนเก้าอี้แล้ว

■ แล้วโซฟาสีเหลืองในห้องน้ำ เป็นของคุณยายด้วยไหมคะ
(เป็นของคุณยายด้วยไหมครับ)

Grandma Somporn and Mali look at each other.

▲ โซฟาเธอ ในห้องน้ำเธอ

○ พวกเราไม่รู้

▲ ถ้ามลีสื่อสิ ราตรีสวัสดิ์

Vocabulary

DOING THINGS

นั่ง

sit (be sitting)

ช่วย

help

SMALL WORDS

ใครสักคน

somebody / someone

AT HOME

เก้าอี้หวม

armchair

ห้องใต้ดิน

cellar

DATES AND EVENTS

เที่ยงคืน

midnight

เวลา

time

LISTENING & UNDERSTANDING**L1) WHO SAYS IT**

Read the dialogue again. Who says these words? Tick the right person.

1 สวัสดิ์จะ นี่แก้อี้นวม เป็นของขวัญให้

- ☐ A Lena
- ☐ B มะลิ
- ☐ C สมพร

L2) WHAT DOES IT MEAN

Tick the right English meaning.

1 ไฟปิดอยู่ จันรออยู่ ใครเอาเฟอร์นิเจอร์มาตอนกลางคืนคะ

- ☐ A The light is off. I am waiting. Who brings furniture at night?
- ☐ B It is midnight! Why come now?
- ☐ C Thank you very much. Come during the day too, all right?

L3) WHAT HAPPENS FIRST

Number the lines in the order they come in the scene.

- ☐ ใครคะ
- ☐ พวกเราไม่รู้
- ☐ เทียงคีนนะคะ มาตอนนี้ทำไมคะ
- ☐ ขอบคุณมากคะ คราวหน้ามาตอนกลางวันด้วยนะคะ
- ☐ ดูลิ เลือดยุ่นบนเก้าอี้แล้ว

SCENE 10 · WORDS

ใครช่วย

Who is helping?

4 Exercises · Duration: 10 min.

The empty flat

Thai

Read & listen
online

นั่ง

sit (be sitting)



ช่วย

help



เที่ยงคืน

midnight



เก้าอี้นุ่ม

armchair



ห้องใต้ดิน

cellar



เวลา

time



ดนตรี

music

Words

FROM THE SCENE

นั่ง

sit (be sitting)

ช่วย

help

เที่ยงคืน

midnight

เที่ยงคืนนะคะ มาตอนนี้ทำไมคะ

ใครสักคน

somebody / someone

เก้าอี้หวม

armchair

สวัสดีค่ะ นี่เก้าอี้หวม เป็นของขวัญให้

ห้องใต้ดิน

cellar

ในห้องใต้ดินของยายมีเฟอร์นิเจอร์เยอะ
เก้าอี้ตัวนี้ก็ของยาย**เวลา**

time

กลางวันไม่มีเวลา

NEW WORDS**ดนตรี**

music

ผมชอบดนตรี

VOCABULARY & COMMUNICATION**W1) WHAT DOES IT MEAN?**

What does it mean?

1 เกียงคีน

- ☐ A downstairs
- ☐ B this
- ☐ C midnight

2 เก้าอี้ نرم

- ☐ A armchair
- ☐ B suitcase
- ☐ C on

3 ใครสักคน

- ☐ A somebody / someone
- ☐ B good morning
- ☐ C trumpet

4 เวลา

- ☐ A room
- ☐ B sad
- ☐ C time

5 นั่ง

- ☐ A upstairs
- ☐ B good evening
- ☐ C sit (be sitting)

6 ช่วย

- (A) help
- (B) sit (be sitting)
- (C) cellar

W2) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

สวัสดี ชั่ว ปิด เทียง

ไฟ_____อยู่ ฉันรออยู่ ใครเอาเฟอร์นิเจอร์มาตอนกลางคืนคะ

Meaning: The light is off. I am waiting. Who brings furniture at night?

ปิด เทียง สวัสดิ์ ชู่ว

_____ คีน มีคนเปิดประตู แล้วก็เปิดไฟ

Meaning: It is midnight. Someone opens the door and turns on the light.

เทียง ปิด สวัสดิ์ ชู่ว

_____ พวกเราเอง

Meaning: Shh! It is us.

สวัสดิ์ ชู่ว เทียง ปิด

_____ จ๊ะ นี่เก้าอี้นวม เป็นของขวัญให้

Meaning: Hello. It is an armchair. It is a gift for you.

สวัสดี ปิด เทียง ชั่ว

_____ คึนนะคะ มาตอนนีทำไมคะ

Meaning: It is midnight! Why come now?

W3) NON, ON, ARE YOU HELPING AT NIGHT TOO?

Fill the speech bubbles.



เล่นดนตรี ไม่รู้ ช่วย นอน

Lena: นนท์ อร พวกคุณก็_____ตอนกลางคืนด้วยเหรอ

นนท์: พวกเราเหรอ ไม่ ตอนกลางคืนผม_____

อร: ส่วนฉัน ตอนกลางคืน_____จริงๆ

สมพร: ยายกินนอน _____ว่าใครช่วย

Meaning: 1. Non, On, are you helping at night too?

2. Us? No. At night I play music.

3. As for me, at night I really sleep.

4. Grandma sleeps too. She does not know who is helping.

W4) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

ช่วย เที่ยง ปิด สวัสดิ์

ไฟ_____อยู่ ฉันรออยู่ ใครเอาเฟอร์นิเจอร์มาตอนกลางคืนคะ

Meaning: The light is off. I am waiting. Who brings furniture at night?

สวัสดิ์ เที่ยง ช่วย ปิด

_____คืน มีคนเปิดประตู แล้วก็เปิดไฟ

Meaning: It is midnight. Someone opens the door and turns on the light.

เถียง ปิด ชั่ว สวัสดิ์

_____ พวกเราเอง

Meaning: Shh! It is us.

เถียง ปิด ชั่ว สวัสดิ์

_____ จะ นี่เก้าอี้นุ่ม เป็นของขวัญให้

Meaning: Hello. It is an armchair. It is a gift for you.

ชั่ว ปิด สวัสดิ์ เถียง

_____ คีนะคะ มาตอนนี้ทำไมคะ

Meaning: It is midnight! Why come now?

ใคร พวกเรา ก็ ด้วย ทุก

Who, we, also, and every

6 Exercises · Duration: 20 min.

The empty flat

Thai

Read & listen
online



Who, we, also, and every

Use **ใคร** for “who,” as in **ใครเข้าห้อง** and **ของใคร** .

In this module, learn **พวกเรา** clearly for “we/us,” as in **พวกเราไม่รู้** .

ก็ often links or adds emphasis, as in **เก้าอี้ก็หาย** . **ด้วย** means “too / also,” and **ทุก...** means “every,” for example **ทุกประตู** and **ทุกคน** .

Form	Example	Meaning
ใคร	ใครอยู่ข้างนอก	who
พวกเรา	พวกเราไม่รู้	we
ทุก...	ทุกประตู	every...
ก็ / ด้วย	เก้าอี้ก็หาย / หน้าต่างเล็กด้วย	also / too

ใครเข้าห้อง

Who comes into the room?

ของใคร

Whose is it?

พวกเราไม่รู้

We don't know.

เก้าอี้ก็หาย

The chair is gone too.

หน้าต่างเล็กด้วย

The window is small too.

ทุกประตู

every door

ตอนกลางคืน ใครมาที่ห้องฉันคะ (ใครมาที่ห้องผมครับ)

Who comes to my room at night?

เพื่อนบ้านใหม่ทุกคนกรอก

Every new neighbour fills it in.

GRAMMAR**G1) NOTICE THE USEFUL PATTERN**

Underline the form practised in this unit.

- 1 ใคร เข้าห้อง

Meaning: Who comes into the room?

- 2 ของ ใคร

Meaning: Whose is it?

- 3 พวกเรา ไม่รู้

Meaning: We don't know.

4

เก้าอี้

ก็หาย

Meaning: The chair is gone too.

G2) CHOOSE THE FORM

Use the English meaning and the pattern in this unit.

1 ใคร _____

- ☐ A มาจากไหน
- ☐ B เข้าห้อง
- ☐ C อยู่ข้างนอก

Meaning: Who comes into the room?

2 ของ _____

- ☐ A ที่ไหน
- ☐ B อะไร
- ☐ C ใคร

Meaning: Whose is it?

3 พวกเรา_____

- ☐ A ไม่มี
- ☐ B ไม่รู้
- ☐ C อยู่

Meaning: We don't know.

4 เก้าอี้_____หาย

- ☐ A ทุก
- ☐ B ก็
- ☐ C ด้วย

Meaning: The chair is gone too.

5 หน้าต่างเล็ก_____

- ☐ A ก็
- ☐ B ทุก
- ☐ C ด้วย

Meaning: The window is small too.

6 ทุก_____

- ☐ A ประตู
- ☐ B ห้อง
- ☐ C คน

Meaning: every door

7 ตอนกลางคืน ใครมาที่ห้อง_____คะ

- ☐ A ฉัน
- ☐ B คร่ำ
- ☐ C บ้าน

Meaning: Who comes to my room at night?

8 เพื่อนบ้านใหม่_____กรอก

- ☐ A ทุกประตู
- ☐ B พวกเรา
- ☐ C ทุกคน

Meaning: Every new neighbour fills it in.

G3) COMPLETE THE MESSAGES

Fill the gaps with the words from the box.

ไม่มี ไม่รู้

พวกเรา _____

Meaning: We don't know.

ด้วย ก็

เก้าอี้ _____ หาย

Meaning: The chair is gone too.

ก็ ด้วย

หน้าต่างเล็ก_____

Meaning: The window is small too.

คน ประตู

ทุก_____

Meaning: every door

บ้าน ฉัน

ตอนกลางคืน ใครมาที่ห้อง_____คะ

Meaning: Who comes to my room at night?

ทุกประตู ทุกคน

เพื่อนบ้านใหม่_____กรอก

Meaning: Every new neighbour fills it in.

G4) BUILD A SENTENCE

Put the words in order.

1

ห้อง

เข้า

ใคร

Meaning: Who comes into the room?

2

ไม่รู้

เรา

พวก

Meaning: We don't know.

3

เก้าอี้

ก็

หาย

Meaning: The chair is gone too.

4

หน้าต่าง

ด้วย

เล็ก

Meaning: The window is small too.

5

ใคร

ตอน

ที่

มา

คืน

ฉัน

ห้อง

กลาง

คะ

Meaning: Who comes to my room at night?

6

ใหม่

กรอก

เพื่อน

ทุก

บ้าน

คน

Meaning: Every new neighbour fills it in.

G5) WHAT WOULD YOU SAY?

Choose the right words for the situation.

1 Who comes into the room? You say:

A ใครอยู่ข้างนอก

B ใครเข้าห้อง

2 Whose is it? You say:

(A) ของอะไร

(B) ของใคร

3 We don't know. You say:

(A) พวกเราไม่มี

(B) พวกเราไม่รู้

4 The chair is gone too. You say:

(A) เก้าอี้ก็หาย

(B) เก้าอี้ด้วยหาย

G6) CONNECT MESSAGES AND MEANINGS

Match the pairs.

- | | |
|-----------------------------------|------------------------------------|
| ① ใครเข้าห้อง | Ⓐ Every new neighbour fills it in. |
| ② แก้วก็หาย | Ⓑ Who comes to my room at night? |
| ③ เพื่อนบ้านใหม่ทุกคนกรอก | Ⓒ The chair is gone too. |
| ④ หน้าต่างเล็กด้วย | Ⓓ The window is small too. |
| ⑤ พวกเราไม่รู้ | Ⓔ We don't know. |
| ⑥ ของใคร | Ⓕ Whose is it? |
| ⑦ ตอนกลางคืน
ใครมาที่ห้องฉันคะ | Ⓖ every door |
| ⑧ ทุกประตู | Ⓖ Who comes into the room? |